

INSTRUCTIONS FOR USE
PRODUCT SPECIFIC INFORMATION
ONLY ON THIS PAGE

TEGERA® 230

Chemical protection glove, 0,67 mm, latex, neoprene, diamond grip pattern, flock-lined, Cat. III, blue, yellow for all-round work



EN 420-2003 EN 388 4121 EN 374-2



EN 374-3

MATERIAL SPECIFICATION Natural latex 75%, chloroprene 25%

SIZE 7, 8, 9, 10, 11

DEXTERITY 5

AQL 0.65

EC TYPE EXAMINATION 0321 SATRA Technology Centre, Wyndham Way, Telford Way, Kettering, Northamptonshire, NN16 8SD United Kingdom

ARTICLE 11 Notified Body: 0321 SATRA Technology Centre, Wyndham Way, Telford Way, Kettering, Northamptonshire, NN16 8SD United Kingdom

TEST ACCORDING TO EN 374-3:2003

A: Methanol (CAS Number 67-56-1) - Permeation level 1

K: Sodium hydroxide 40% (CAS number 1310-73-2) - Permeation level 6

L: Sulphuric acid 96% (CAS number 7664-93-9) - Permeation level 4

12 PAIRS

CE 0321

ONLY FOR EUROPEAN ECONOMIC COMMUNITY CUSTOMS UNION MEMBERS
ПРОДУКЦИЯ СООТВЕТСТВУЕТ ТРЕБОВАНИЮ ТР ТС 019/2011
«О БЕЗОПАСНОСТИ ПРЕДМЕТОВ МАШИНАРОЙНОЙ ЗАЩИТЫ».

EJENDALS AB

Box 7, SE-703 21 Leckand, Sweden

Phone +46 (0) 247 360 00 Fax +46 (0) 247 360 10

info@ejendals.com order@ejendals.com www.ejendals.com

BRUKSANVISNING
KATEGORI III / HÖG RISK
SE FRAMSIDAN FÖR SPECIFIK PRODUKTINFORMATION

Läs dessa instruktioner noggrant innan du använder produkten.
FÖRKLARING AV SYMBOLER 0 = Under minimuminivå för angiven enskild fara
X = Har inte genomgått provning eller metoden inte lämplig/relevant för produkten

EN 374-2:2003 SKYDDSHANDSKAR MOT KEMIKALIER OCH MIKROORGANISMER... Min. 3 kemikalier enligt listan (A-L) min. 30 min (skyddsnivå 2).

EN 374-2:2003 Nivå 1 2 3 4 5 6... AQL < 4,0 < 1,5 < 0,65

EN 407:2004 A: Antändningsmotstånd B: Kontaktvärme... EN 1149-2:1997 ELEKTROSTATISKA EGENSKAPER

EN 388:2003 EGENSKAP A: Nötningsmotstånd B: Skarvingsmotstånd... EN 420:2003 + A1:2009 SKYDDSHANDSKAR

EN 511:2006 EGENSKAP A: Korrosionskydda B: Kontaktkydda... EN 12477:2001 SKYDDSHANDSKAR FÖR SVETSARE

EN 374-3:2003 SKYDDSHANDSKAR MOT KEMIKALIER OCH MIKROORGANISMER... EN 16350:2014 SKYDDSHANDSKAR

EN 421:2010 EN 421:2010 SKYDD MOT PARTIKULÄR RADIOAKTIV KONTAMINERING... EN 421:2010

FÄREJ VÄNTNÄTTAS EJ STRYKNING TVÄTT 40°C, SKONSAM TVÄTT EJ KEMTVÄTT EJ TORKTUMLING

WARNING! Den här produkten har designats för att ge sådant skydd som specificeras i enlighet med PPE 89/685/EEC. Kom dock ihåg att ingen PPE-produkt kan ge fullständig skydd och försäkring för alla möjliga och eventuella risker... STORLEK OCH PASSFORM: Handskarna följer kraven i EN 420:2003 om inget annat anges på anvisningens första sida.

STORLEK OCH PASSFORM: Handskarna följer kraven i EN 420:2003 om inget annat anges på anvisningens första sida. Om en symbol för kort modell visas på framsidan är handskens kortare än standarden vilket kan bidra till ökad komfort vid lång frimontningsarbete.

INSTRUCTIONS FOR USE
CATEGORY III / COMPLEX DESIGN
SEE FRONT PAGE FOR PRODUCT SPECIFIC INFORMATION

Carefully read these instructions before using this product.
EXPLANATION OF PICTOGRAMS 0 = Below the minimum performance level for the given individual hazard
X = Not submitted to the test or test method not suitable for the glove design or material

EN 374-3:2003 PROTECTIVE GLOVES AGAINST CHEMICALS AND MICRO-ORGANISMS - PART 3: DETERMINATION OF RESISTANCE TO PERMEATION BY CHEMICALS

EN 374-2:2003 Level 1 2 3 4 5 6... AQL < 4,0 < 1,5 < 0,65

EN 407:2004 A: Burning behaviour B: Contact heat C: Convective heat... EN 1149-2:1997 PROTECTIVE CLOTHING

EN 388:2003 PROPERTY A: Abrasion resistance B: Blade cut resistance C: Tear resistance D: Puncture resistance... EN 420:2003 + A1:2009 PROTECTIVE GLOVES

EN 511:2006 PROPERTY A: Corrosive/acid B: Contact/cold C: Water generation... EN 12477:2001 PROTECTIVE GLOVES FOR WELDERS

EN 374-3:2003 PROTECTIVE GLOVES AGAINST CHEMICALS AND MICRO-ORGANISMS - PART 3: DETERMINATION OF RESISTANCE TO PERMEATION BY CHEMICALS

EN 421:2010 PROTECTION AGAINST PARTICULATE RADIOACTIVE CONTAMINATION... EN 421:2010

DO NOT WASH DO NOT IRON MACHINE WASH 40°C, SOFT CYCLE (ALT. 40°C) DO NOT DRY CLEAN DO NOT TUMBLE DRY

WARNING! This product is designed to provide protection specified in PPE 89/685/EEC with the detailed levels of performance presented below. However, always remember that no item of PPE can provide full protection and caution must always be taken when exposed to hazardous chemicals or other high risk situations.

FITTING AND SIZING: All sizes comply with the EN 420:2003 for comfort. Fit and dexterity. If not explained on the front page, if the short model symbol is shown on the front page, the gloves is shorter than a standard glove. STORAGE AND TRANSPORT: Ideally stored in dry and dark condition in the original package, between +10° - +30°C SHELF LIFE: For disposable gloves 36 months from manufacturing date.

KÄYTTÖOHJEET
KATEGORIA III / VAKAVAT VAARAT
KATSO ETUSIVU TUOTEKOHTEIN TIETOJA OULUSTA

Lue nämä ohjeet huolellisesti ennen tämän tuotteen käyttöä.
KUVAMERKKIEN SELITYS 0 = Alluissa suoritustyyppi vähimmäistason tietty yksittäisten vaaran osalta
X = Et testattu tai testimenetelmä ei ollut käsineen rakenteen tai materiaalin osalta soveltuksien

EN 374-3:2003 KEMIKAALILEITÄ MIKRO-ORGANISMEILTA SUOJAAVAT TÄMÄIN (PERMEAATIO) Kemikaalien läpäisyä ≤ 30 minuuttia aineella kuten:

EN 374-2:2003 Taso 1 2 3 4 5 6... AQL < 4,0 < 1,5 < 0,65

EN 407:2004 A: Syytymisen kestävyys B: Kosketuslämmön kestävyys... EN 1149-2:1997 SUOJAUVATVAAT JA TULELTA SUOJAAVAT

EN 388:2003 OMINAISUUS A: Hankauskkestävyys B: Villiohkoukkestävyys... EN 420:2003 + A1:2009 SUOJAKÄSINEET

EN 511:2006 OMINAISUUS A: Korroosiokestävyys B: Kosketuskyvyys C: Vedensuojustus... EN 12477:2001 SUOJAKÄSINEET

EN 374-3:2003 KEMIKAALILEITÄ MIKRO-ORGANISMEILTA SUOJAAVAT KÄSINEET, OSA 3: KEMIKAALILÄPÄISYYDEN MÄÄRITÄMINEN

EN 421:2010 SUOJAKÄSINEET ONSIVOIVA SÄTEILY JA RADIOAKTIIVISTA SAASUETTA VASTAAN... EN 421:2010

VAROITUS! Tämä tuote on tarkoitettu antamaan PPE89/685/EEC-normin mukaisen suojan alla esitellyillä yksityiskohtaisilla suoritustyyppitasolla. Kun kuitenkin aina muistettava, että henkilökohtaisen suojeleminen käyttö ei voi taata täydellistä suojaa ja siksi on noudatettava jatkuvasti varovaisuutta alustettaessa vaarallisilla kemikaaleilla tai muilla vaarallisilla tilanteilla.

VAROITUS! Tämä tuote on tarkoitettu antamaan PPE89/685/EEC-normin mukaisen suojan alla esitellyillä yksityiskohtaisilla suoritustyyppitasolla. Kun kuitenkin aina muistettava, että henkilökohtaisen suojeleminen käyttö ei voi taata täydellistä suojaa ja siksi on noudatettava jatkuvasti varovaisuutta alustettaessa vaarallisilla kemikaaleilla tai muilla vaarallisilla tilanteilla.

SOVITTAMINEN JA KOON VALINTA: Kaikki koot täyttävät EN 420:2003-normin mukavuuden, istuvuuden ja taipuvuuden osalta, ellei toisella muuten mainittu. Jos etuohtava on lyhyen mallin symboli, käsineet eroavat normaali lyhyempiä. Käsiin ei ole mukavampaa tunteita tässä hieman kapeammissa sormenkaissa. Käytävän sormenkaissa tuotteita. Lian löysät tai tulkit tuotteet estävät liikkettä elävien osien optimaalissa suojassa. VARASTOINTI JA KULJETUS: Säilytys alkupelekkäksessään kuivassa ja pimeässä +10 - +30°C SÄILYYTYSAIKA: Kertäyttöä tuoitteille käsineille 36 kuukautta valmistuspäivästä. Valmistuspäivämäärä mainitaan pakkausksessa. KÄYTTÖ EDELTÄVÄ TARKASTUS: Vaurioitunut tuote on hävitettävä. Käytöalku ei saa koskaan olla yllä. Tuntia, jos tuotetta käytetään vaarallisten kemikaalien käsittelyyn (joidenkin kemikaalien läpäisyä ei ole mitattu). Käytävän sormenkaissa tuotteita. EDELTÄVÄ TARKASTUS: Vaurioitunut tuote on hävitettävä. Käytöalku ei saa koskaan olla yllä. Tuntia, jos tuotetta käytetään vaarallisten kemikaalien käsittelyyn (joidenkin kemikaalien läpäisyä ei ole mitattu). Käytävän sormenkaissa tuotteita. EDELTÄVÄ TARKASTUS: Vaurioitunut tuote on hävitettävä. Käytöalku ei saa koskaan olla yllä. Tuntia, jos tuotetta käytetään vaarallisten kemikaalien käsittelyyn (joidenkin kemikaalien läpäisyä ei ole mitattu). Käytävän sormenkaissa tuotteita.

TEGERA® 230

Противохимические перчатки, 0,67 мм латекс, неопрен, текстура типа "алмаз", на основе, Cat. III, цвет синий/желтый, для выполнения работ различной сложности



EN 420:2003 EN 374-2 EN 388 4121 EN 374-3 EN 374-2



K50 защита от кислот концентрации от 20 до 50 %
Ш50 защита от растворов щелочей концентрации выше 20 %
ВН водонепроницаемость

ХАРАКТЕРИСТИКИ МАТЕРИАЛА: Натуральный латекс 75%, хлопирен 25%

РАЗМЕРНЫЙ РЯД 7, 8, 9, 10, 11

СТЕПЕНЬ ПОДВИЖНОСТИ РУК 5

AQL, ПРИЕМЛИМЫЙ УРОВЕНЬ КАЧЕСТВА 0,65

АНТИБАКТЕРИАЛЬНАЯ/ВИРУЦИДНАЯ ОБРАБОТКА ЦИКРИПТИНОМ (CAS:13463-41-7)

ТЕСТИРОВАНО ПО СТАНДАРТУ ЕС и ТР ТС 01.9/2011

12 ЛАР

ONLY FOR BARRIERS AND CONTACTS WITH CHEMICALS AND MICROORGANISMS - ЧАСТЬ 2: ОПРЕДЕЛЕНИЕ ПОДАВИТЕЛЬНОСТИ ТР ТС 01.9/2011 «О БЕЗОПАСНОСТИ СРЕДСТВ ИНДИВИДУАЛЬНОЙ ЗАЩИТЫ».



EJENDALS AB
Box 7, SE-719 21 Lekand, Sweden
Phone +46 (0) 247 360 00 Fax +46 (0) 247 360 10
info@ejendals.com order@ejendals.com www.ejendals.com

ejendals

DE KATEGORIE III / HOHES RISIKO

Nachfolgende Anweisung bitte vor Gebrauch des Produktes sorgfältig durchlesen

ERLÄUTERUNG DER PICTOGRAMME 0 = unter der Mindestanforderung für das vorliegende individuelle Risiko X= nicht zum Test geeignet oder Methode nicht für den Test geeignet

| | | | | |
|---------------|--|--|------------------|-------------------------|
| EN 374-3:2003 | SCHUTZHANDSCHUHE GEGEN CHEMIKALIEN UND MIKROORGANISMEN - TEIL 3: BESTIMMUNG DES WIDERSTANDS GEGEN PERMEATION VON CHEMIKALIEN | Durchdringungszeit der Chemikalie >30 Minuten gegen: | A: Methanol | G: Diethylamin |
| | | | B: Aceton | H: Tetrahydrofuran |
| EN 374-2:2003 | SCHUTZHANDSCHUHE GEGEN CHEMIKALIEN UND MIKROORGANISMEN - TEIL 2: BESTIMMUNG DES WIDERSTANDS GEGEN PENETRATION | Handschuhe wurden gemäß EN 374-2 inklusive Anhang 2 zugelassen (AQL - Akzeptables Qualitätsniveau) | C: Acetonitril | I: Ethylacetat |
| | | | D: Dichlormethan | J: Hexan |
| EN 407:2004 | Widerstandsfestigkeit gegen A: Brand B: Kontakthitze C: Kontaktstrahlung D: Strahlungshitze E: Klebende geschmolzene Metallspritzermengen F: Größere geschmolzene Metallspritzermengen | HANDSCHUHE ZUM SCHUTZ VOR THERMISCHEN RISIKEN (HITZE UND/ODER FEUER) | F: Toluol | L: Schwefelsäure, 96% |
| | | | G: Diethylamin | M: Natriumhydroxid, 40% |

| | | | | |
|---------------|--|--|------------------|-------------------------|
| EN 374-3:2003 | SCHUTZHANDSCHUHE GEGEN CHEMIKALIEN UND MIKROORGANISMEN - TEIL 3: BESTIMMUNG DES WIDERSTANDS GEGEN PERMEATION | Durchdringungszeit der Chemikalie >30 Minuten gegen: | A: Methanol | G: Diethylamin |
| | | | B: Aceton | H: Tetrahydrofuran |
| EN 374-2:2003 | SCHUTZHANDSCHUHE GEGEN CHEMIKALIEN UND MIKROORGANISMEN - TEIL 2: BESTIMMUNG DES WIDERSTANDS GEGEN PENETRATION | Handschuhe wurden gemäß EN 374-2 inklusive Anhang 2 zugelassen (AQL - Akzeptables Qualitätsniveau) | C: Acetonitril | I: Ethylacetat |
| | | | D: Dichlormethan | J: Hexan |
| EN 407:2004 | Widerstandsfestigkeit gegen A: Brand B: Kontakthitze C: Kontaktstrahlung D: Strahlungshitze E: Klebende geschmolzene Metallspritzermengen F: Größere geschmolzene Metallspritzermengen | HANDSCHUHE ZUM SCHUTZ VOR THERMISCHEN RISIKEN (HITZE UND/ODER FEUER) | F: Toluol | L: Schwefelsäure, 96% |
| | | | G: Diethylamin | M: Natriumhydroxid, 40% |

| | | | | |
|---------------|--|--|------------------|-------------------------|
| EN 374-3:2003 | SCHUTZHANDSCHUHE GEGEN CHEMIKALIEN UND MIKROORGANISMEN - TEIL 3: BESTIMMUNG DES WIDERSTANDS GEGEN PERMEATION | Durchdringungszeit der Chemikalie >30 Minuten gegen: | A: Methanol | G: Diethylamin |
| | | | B: Aceton | H: Tetrahydrofuran |
| EN 374-2:2003 | SCHUTZHANDSCHUHE GEGEN CHEMIKALIEN UND MIKROORGANISMEN - TEIL 2: BESTIMMUNG DES WIDERSTANDS GEGEN PENETRATION | Handschuhe wurden gemäß EN 374-2 inklusive Anhang 2 zugelassen (AQL - Akzeptables Qualitätsniveau) | C: Acetonitril | I: Ethylacetat |
| | | | D: Dichlormethan | J: Hexan |
| EN 407:2004 | Widerstandsfestigkeit gegen A: Brand B: Kontakthitze C: Kontaktstrahlung D: Strahlungshitze E: Klebende geschmolzene Metallspritzermengen F: Größere geschmolzene Metallspritzermengen | HANDSCHUHE ZUM SCHUTZ VOR THERMISCHEN RISIKEN (HITZE UND/ODER FEUER) | F: Toluol | L: Schwefelsäure, 96% |
| | | | G: Diethylamin | M: Natriumhydroxid, 40% |

| | | | | |
|-------------|---|--------------|--|--|
| EN 388:2003 | EIGENSCHAFT A: Abriebfestigkeit B: Schnittfestigkeit C: Reißfestigkeit D: Stichtestfestigkeit | LEISTUNG A-F | HANDSCHUHE ZUM SCHUTZ VOR MECHANISCHEN RISIKEN | EN 1149-2:1997 SCHUTZKLEIDUNG - ELEKTROSTATISCHE EIGENSCHAFTEN - TEIL 2 (DURCHGANGSWIDERSTAND) |
| | | | | |

| | | | | |
|---------------|--|--|------------------|-------------------------|
| EN 374-3:2003 | SCHUTZHANDSCHUHE GEGEN CHEMIKALIEN UND MIKROORGANISMEN - TEIL 3: BESTIMMUNG DES WIDERSTANDS GEGEN PERMEATION | Durchdringungszeit der Chemikalie >30 Minuten gegen: | A: Methanol | G: Diethylamin |
| | | | B: Aceton | H: Tetrahydrofuran |
| EN 374-2:2003 | SCHUTZHANDSCHUHE GEGEN CHEMIKALIEN UND MIKROORGANISMEN - TEIL 2: BESTIMMUNG DES WIDERSTANDS GEGEN PENETRATION | Handschuhe wurden gemäß EN 374-2 inklusive Anhang 2 zugelassen (AQL - Akzeptables Qualitätsniveau) | C: Acetonitril | I: Ethylacetat |
| | | | D: Dichlormethan | J: Hexan |
| EN 407:2004 | Widerstandsfestigkeit gegen A: Brand B: Kontakthitze C: Kontaktstrahlung D: Strahlungshitze E: Klebende geschmolzene Metallspritzermengen F: Größere geschmolzene Metallspritzermengen | HANDSCHUHE ZUM SCHUTZ VOR THERMISCHEN RISIKEN (HITZE UND/ODER FEUER) | F: Toluol | L: Schwefelsäure, 96% |
| | | | G: Diethylamin | M: Natriumhydroxid, 40% |

| | | | | |
|-------------|---|--------------|--|--|
| EN 388:2003 | EIGENSCHAFT A: Abriebfestigkeit B: Schnittfestigkeit C: Reißfestigkeit D: Stichtestfestigkeit | LEISTUNG A-F | HANDSCHUHE ZUM SCHUTZ VOR MECHANISCHEN RISIKEN | EN 1149-2:1997 SCHUTZKLEIDUNG - ELEKTROSTATISCHE EIGENSCHAFTEN - TEIL 2 (DURCHGANGSWIDERSTAND) |
| | | | | |

| | | | | |
|---------------|--|--|------------------|-------------------------|
| EN 374-3:2003 | SCHUTZHANDSCHUHE GEGEN CHEMIKALIEN UND MIKROORGANISMEN - TEIL 3: BESTIMMUNG DES WIDERSTANDS GEGEN PERMEATION | Durchdringungszeit der Chemikalie >30 Minuten gegen: | A: Methanol | G: Diethylamin |
| | | | B: Aceton | H: Tetrahydrofuran |
| EN 374-2:2003 | SCHUTZHANDSCHUHE GEGEN CHEMIKALIEN UND MIKROORGANISMEN - TEIL 2: BESTIMMUNG DES WIDERSTANDS GEGEN PENETRATION | Handschuhe wurden gemäß EN 374-2 inklusive Anhang 2 zugelassen (AQL - Akzeptables Qualitätsniveau) | C: Acetonitril | I: Ethylacetat |
| | | | D: Dichlormethan | J: Hexan |
| EN 407:2004 | Widerstandsfestigkeit gegen A: Brand B: Kontakthitze C: Kontaktstrahlung D: Strahlungshitze E: Klebende geschmolzene Metallspritzermengen F: Größere geschmolzene Metallspritzermengen | HANDSCHUHE ZUM SCHUTZ VOR THERMISCHEN RISIKEN (HITZE UND/ODER FEUER) | F: Toluol | L: Schwefelsäure, 96% |
| | | | G: Diethylamin | M: Natriumhydroxid, 40% |

| | | | | |
|-------------|---|--------------|--|--|
| EN 388:2003 | EIGENSCHAFT A: Abriebfestigkeit B: Schnittfestigkeit C: Reißfestigkeit D: Stichtestfestigkeit | LEISTUNG A-F | HANDSCHUHE ZUM SCHUTZ VOR MECHANISCHEN RISIKEN | EN 1149-2:1997 SCHUTZKLEIDUNG - ELEKTROSTATISCHE EIGENSCHAFTEN - TEIL 2 (DURCHGANGSWIDERSTAND) |
| | | | | |

| | | | | |
|---------------|--|--|------------------|-------------------------|
| EN 374-3:2003 | SCHUTZHANDSCHUHE GEGEN CHEMIKALIEN UND MIKROORGANISMEN - TEIL 3: BESTIMMUNG DES WIDERSTANDS GEGEN PERMEATION | Durchdringungszeit der Chemikalie >30 Minuten gegen: | A: Methanol | G: Diethylamin |
| | | | B: Aceton | H: Tetrahydrofuran |
| EN 374-2:2003 | SCHUTZHANDSCHUHE GEGEN CHEMIKALIEN UND MIKROORGANISMEN - TEIL 2: BESTIMMUNG DES WIDERSTANDS GEGEN PENETRATION | Handschuhe wurden gemäß EN 374-2 inklusive Anhang 2 zugelassen (AQL - Akzeptables Qualitätsniveau) | C: Acetonitril | I: Ethylacetat |
| | | | D: Dichlormethan | J: Hexan |
| EN 407:2004 | Widerstandsfestigkeit gegen A: Brand B: Kontakthitze C: Kontaktstrahlung D: Strahlungshitze E: Klebende geschmolzene Metallspritzermengen F: Größere geschmolzene Metallspritzermengen | HANDSCHUHE ZUM SCHUTZ VOR THERMISCHEN RISIKEN (HITZE UND/ODER FEUER) | F: Toluol | L: Schwefelsäure, 96% |
| | | | G: Diethylamin | M: Natriumhydroxid, 40% |

| | | | | |
|-------------|---|--------------|--|--|
| EN 388:2003 | EIGENSCHAFT A: Abriebfestigkeit B: Schnittfestigkeit C: Reißfestigkeit D: Stichtestfestigkeit | LEISTUNG A-F | HANDSCHUHE ZUM SCHUTZ VOR MECHANISCHEN RISIKEN | EN 1149-2:1997 SCHUTZKLEIDUNG - ELEKTROSTATISCHE EIGENSCHAFTEN - TEIL 2 (DURCHGANGSWIDERSTAND) |
| | | | | |

| | | | | |
|---------------|--|--|------------------|-------------------------|
| EN 374-3:2003 | SCHUTZHANDSCHUHE GEGEN CHEMIKALIEN UND MIKROORGANISMEN - TEIL 3: BESTIMMUNG DES WIDERSTANDS GEGEN PERMEATION | Durchdringungszeit der Chemikalie >30 Minuten gegen: | A: Methanol | G: Diethylamin |
| | | | B: Aceton | H: Tetrahydrofuran |
| EN 374-2:2003 | SCHUTZHANDSCHUHE GEGEN CHEMIKALIEN UND MIKROORGANISMEN - TEIL 2: BESTIMMUNG DES WIDERSTANDS GEGEN PENETRATION | Handschuhe wurden gemäß EN 374-2 inklusive Anhang 2 zugelassen (AQL - Akzeptables Qualitätsniveau) | C: Acetonitril | I: Ethylacetat |
| | | | D: Dichlormethan | J: Hexan |
| EN 407:2004 | Widerstandsfestigkeit gegen A: Brand B: Kontakthitze C: Kontaktstrahlung D: Strahlungshitze E: Klebende geschmolzene Metallspritzermengen F: Größere geschmolzene Metallspritzermengen | HANDSCHUHE ZUM SCHUTZ VOR THERMISCHEN RISIKEN (HITZE UND/ODER FEUER) | F: Toluol | L: Schwefelsäure, 96% |
| | | | G: Diethylamin | M: Natriumhydroxid, 40% |

| | | | | |
|-------------|---|--------------|--|--|
| EN 388:2003 | EIGENSCHAFT A: Abriebfestigkeit B: Schnittfestigkeit C: Reißfestigkeit D: Stichtestfestigkeit | LEISTUNG A-F | HANDSCHUHE ZUM SCHUTZ VOR MECHANISCHEN RISIKEN | EN 1149-2:1997 SCHUTZKLEIDUNG - ELEKTROSTATISCHE EIGENSCHAFTEN - TEIL 2 (DURCHGANGSWIDERSTAND) |
| | | | | |

| | | | | |
|---------------|--|--|------------------|-------------------------|
| EN 374-3:2003 | SCHUTZHANDSCHUHE GEGEN CHEMIKALIEN UND MIKROORGANISMEN - TEIL 3: BESTIMMUNG DES WIDERSTANDS GEGEN PERMEATION | Durchdringungszeit der Chemikalie >30 Minuten gegen: | A: Methanol | G: Diethylamin |
| | | | B: Aceton | H: Tetrahydrofuran |
| EN 374-2:2003 | SCHUTZHANDSCHUHE GEGEN CHEMIKALIEN UND MIKROORGANISMEN - TEIL 2: BESTIMMUNG DES WIDERSTANDS GEGEN PENETRATION | Handschuhe wurden gemäß EN 374-2 inklusive Anhang 2 zugelassen (AQL - Akzeptables Qualitätsniveau) | C: Acetonitril | I: Ethylacetat |
| | | | D: Dichlormethan | J: Hexan |
| EN 407:2004 | Widerstandsfestigkeit gegen A: Brand B: Kontakthitze C: Kontaktstrahlung D: Strahlungshitze E: Klebende geschmolzene Metallspritzermengen F: Größere geschmolzene Metallspritzermengen | HANDSCHUHE ZUM SCHUTZ VOR THERMISCHEN RISIKEN (HITZE UND/ODER FEUER) | F: Toluol | L: Schwefelsäure, 96% |
| | | | G: Diethylamin | M: Natriumhydroxid, 40% |

| | | | | |
|-------------|---|--------------|--|--|
| EN 388:2003 | EIGENSCHAFT A: Abriebfestigkeit B: Schnittfestigkeit C: Reißfestigkeit D: Stichtestfestigkeit | LEISTUNG A-F | HANDSCHUHE ZUM SCHUTZ VOR MECHANISCHEN RISIKEN | EN 1149-2:1997 SCHUTZKLEIDUNG - ELEKTROSTATISCHE EIGENSCHAFTEN - TEIL 2 (DURCHGANGSWIDERSTAND) |
| | | | | |

| | | | | |
|---------------|--|--|------------------|-------------------------|
| EN 374-3:2003 | SCHUTZHANDSCHUHE GEGEN CHEMIKALIEN UND MIKROORGANISMEN - TEIL 3: BESTIMMUNG DES WIDERSTANDS GEGEN PERMEATION | Durchdringungszeit der Chemikalie >30 Minuten gegen: | A: Methanol | G: Diethylamin |
| | | | B: Aceton | H: Tetrahydrofuran |
| EN 374-2:2003 | SCHUTZHANDSCHUHE GEGEN CHEMIKALIEN UND MIKROORGANISMEN - TEIL 2: BESTIMMUNG DES WIDERSTANDS GEGEN PENETRATION | Handschuhe wurden gemäß EN 374-2 inklusive Anhang 2 zugelassen (AQL - Akzeptables Qualitätsniveau) | C: Acetonitril | I: Ethylacetat |
| | | | D: Dichlormethan | J: Hexan |
| EN 407:2004 | Widerstandsfestigkeit gegen A: Brand B: Kontakthitze C: Kontaktstrahlung D: Strahlungshitze E: Klebende geschmolzene Metallspritzermengen F: Größere geschmolzene Metallspritzermengen | HANDSCHUHE ZUM SCHUTZ VOR THERMISCHEN RISIKEN (HITZE UND/ODER FEUER) | F: Toluol | L: Schwefelsäure, 96% |
| | | | G: Diethylamin | M: Natriumhydroxid, 40% |

| | | | | |
|-------------|---|--------------|--|--|
| EN 388:2003 | EIGENSCHAFT A: Abriebfestigkeit B: Schnittfestigkeit C: Reißfestigkeit D: Stichtestfestigkeit | LEISTUNG A-F | HANDSCHUHE ZUM SCHUTZ VOR MECHANISCHEN RISIKEN | EN 1149-2:1997 SCHUTZKLEIDUNG - ELEKTROSTATISCHE EIGENSCHAFTEN - TEIL 2 (DURCHGANGSWIDERSTAND) |
| | | | | |

| | | | | |
|---------------|--|--|------------------|-------------------------|
| EN 374-3:2003 | SCHUTZHANDSCHUHE GEGEN CHEMIKALIEN UND MIKROORGANISMEN - TEIL 3: BESTIMMUNG DES WIDERSTANDS GEGEN PERMEATION | Durchdringungszeit der Chemikalie >30 Minuten gegen: | A: Methanol | G: Diethylamin |
| | | | B: Aceton | H: Tetrahydrofuran |
| EN 374-2:2003 | SCHUTZHANDSCHUHE GEGEN CHEMIKALIEN UND MIKROORGANISMEN - TEIL 2: BESTIMMUNG DES WIDERSTANDS GEGEN PENETRATION | Handschuhe wurden gemäß EN 374-2 inklusive Anhang 2 zugelassen (AQL - Akzeptables Qualitätsniveau) | C: Acetonitril | I: Ethylacetat |
| | | | D: Dichlormethan | J: Hexan |
| EN 407:2004 | Widerstandsfestigkeit gegen A: Brand B: Kontakthitze C: Kontaktstrahlung D: Strahlungshitze E: Klebende geschmolzene Metallspritzermengen F: Größere geschmolzene Metallspritzermengen | HANDSCHUHE ZUM SCHUTZ VOR THERMISCHEN RISIKEN (HITZE UND/ODER FEUER) | F: Toluol | L: Schwefelsäure, 96% |
| | | | G: Diethylamin | M: Natriumhydroxid, 40% |

| | | | | |
|-------------|---|--------------|--|--|
| EN 388:2003 | EIGENSCHAFT A: Abriebfestigkeit B: Schnittfestigkeit C: Reißfestigkeit D: Stichtestfestigkeit | LEISTUNG A-F | HANDSCHUHE ZUM SCHUTZ VOR MECHANISCHEN RISIKEN | EN 1149-2:1997 SCHUTZKLEIDUNG - ELEKTROSTATISCHE EIGENSCHAFTEN - TEIL 2 (DURCHGANGSWIDERSTAND) |
| | | | | |

| | | | | |
|---------------|--|--|------------------|-------------------------|
| EN 374-3:2003 | SCHUTZHANDSCHUHE GEGEN CHEMIKALIEN UND MIKROORGANISMEN - TEIL 3: BESTIMMUNG DES WIDERSTANDS GEGEN PERMEATION | Durchdringungszeit der Chemikalie >30 Minuten gegen: | A: Methanol | G: Diethylamin |
| | | | B: Aceton | H: Tetrahydrofuran |
| EN 374-2:2003 | SCHUTZHANDSCHUHE GEGEN CHEMIKALIEN UND MIKROORGANISMEN - TEIL 2: BESTIMMUNG DES WIDERSTANDS GEGEN PENETRATION | Handschuhe wurden gemäß EN 374-2 inklusive Anhang 2 zugelassen (AQL - Akzeptables Qualitätsniveau) | C: Acetonitril | I: Ethylacetat |
| | | | D: Dichlormethan | J: Hexan |
| EN 407:2004 | Widerstandsfestigkeit gegen A: Brand B: Kontakthitze C: Kontaktstrahlung D: Strahlungshitze E: Klebende geschmolzene Metallspritzermengen F: Größere geschmolzene Metallspritzermengen | HANDSCHUHE ZUM SCHUTZ VOR THERMISCHEN RISIKEN (HITZE UND/ODER FEUER) | F: Toluol | L: Schwefelsäure, 96% |
| | | | G: Diethylamin | M: Natriumhydroxid, 40% |

| | | | | |
|-------------|---|--------------|--|--|
| EN 388:2003 | EIGENSCHAFT A: Abriebfestigkeit B: Schnittfestigkeit C: Reißfestigkeit D: Stichtestfestigkeit | LEISTUNG A-F | HANDSCHUHE ZUM SCHUTZ VOR MECHANISCHEN RISIKEN | EN 1149-2:1997 SCHUTZKLEIDUNG - ELEKTROSTATISCHE EIGENSCHAFTEN - TEIL 2 (DURCHGANGSWIDERSTAND) |
| | | | | |

FR MODE D'EMPLOI CATEGORIE III / CONCEPTION RISQUES IRRVERSIBLES

Lisez attentivement ces instructions avant d'utiliser le produit.

EXPLICATION DES PICTOGRAMMES 0 = sous le niveau de performance minimal pour le risque individuel donné X= non testés ou méthode d'essai utilisée non adaptée au type de gant/matériau

| | | | | |
|---------------|--|--|--------------------------|-----------------------------|
| EN 374-3:2003 | GANTS DE PROTECTION CONTRE LES PRODUITS CHIMIQUES ET LES MICRO-ORGANISMES - PARTIE 3: DETERMINATION DE LA RESISTANCE A LA PERMEATION DES PRODUITS CHIMIQUES | Temps de passage de substance chimique >30 minutes par rapport à: | A: Méthanol | F: Toluène |
| | | | B: Acétone | G: Diéthylamine |
| EN 374-2:2003 | GANTS DE PROTECTION CONTRE LES PRODUITS CHIMIQUES ET LES MICRO-ORGANISMES - PARTIE 2: DETERMINATION DE LA RESISTANCE A LA PENETRATION | Les gants sont échantillonnés et testés pour les fuites conformément à EN 374-2, y compris l'Annexe A (AQL - Niveau de Qualité Acceptable) | C: Acétonitrile | H: Tétrahydrofurane |
| | | | D: Dichlorométhane | I: Acide chlorhydrique |
| EN 407:2004 | A: Comportement à la flamme B: Chaleur de contact C: Chaleur de convection D: Chaleur rayonnante E: Petites projections de métal en fusion F: Grandes quantités de métal en fusion | GANTS DE PROTECTION CONTRE LES RISQUES THERMIQUES (CHALEUR ET/OU FEU) | J: Hexane | K: Hydroxyde de sodium, 40% |
| | | | L: Acide sulfurique, 96% | M: Natriumhydroxid, 40% |

| | | | | |
|---------------|--|--|--------------------------|-----------------------------|
| EN 374-3:2003 | GANTS DE PROTECTION CONTRE LES PRODUITS CHIMIQUES ET LES MICRO-ORGANISMES - PARTIE 3: DETERMINATION DE LA RESISTANCE A LA PERMEATION | Temps de passage de substance chimique >30 minutes par rapport à: | A: Méthanol | F: Toluène |
| | | | B: Acétone | G: Diéthylamine |
| EN 374-2:2003 | GANTS DE PROTECTION CONTRE LES PRODUITS CHIMIQUES ET LES MICRO-ORGANISMES - PARTIE 2: DETERMINATION DE LA RESISTANCE A LA PENETRATION | Les gants sont échantillonnés et testés pour les fuites conformément à EN 374-2, y compris l'Annexe A (AQL - Niveau de Qualité Acceptable) | C: Acétonitrile | H: Tétrahydrofurane |
| | | | D: Dichlorométhane | I: Acide chlorhydrique |
| EN 407:2004 | A: Comportement à la flamme B: Chaleur de contact C: Chaleur de convection D: Chaleur rayonnante E: Petites projections de métal en fusion F: Grandes quantités de métal en fusion | GANTS DE PROTECTION CONTRE LES RISQUES THERMIQUES (CHALEUR ET/OU FEU) | J: Hexane | K: Hydroxyde de sodium, 40% |
| | | | L: Acide sulfurique, 96% | M: Natriumhydroxid, 40% |

| | | | | |
|-------------|---|----------------------------|---|--|
| EN 388:2003 | CARACTÉRISTIQUE A: Résistance à l'abrasion B: Résistance à la coupe C: Résistance à la déchirure D: Résistance à la perforation | PERFORMANCE Min. 0; Max. 4 | GANTS DE PROTECTION CONTRE LES RISQUES MÉCANIQUES | EN 1149-2:1997 VÊTEMENTS DE PROTECTION - PROPRIÉTÉS ÉLECTROSTATIQUES - PARTIE 2: Méthodes d'essai pour le mesurage de la résistance électrostatique à travers un matériau (résistance verticale) |
| | | | | |

| | | | | |
|---------------|--|--|------------------|-------------------------|
| EN 374-3:2003 | SCHUTZHANDSCHUHE GEGEN CHEMIKALIEN UND MIKROORGANISMEN - TEIL 3: BESTIMMUNG DES WIDERSTANDS GEGEN PERMEATION | Durchdringungszeit der Chemikalie >30 Minuten gegen: | A: Methanol | G: Diethylamin |
| | | | B: Aceton | H: Tetrahydrofuran |
| EN 374-2:2003 | SCHUTZHANDSCHUHE GEGEN CHEMIKALIEN UND MIKROORGANISMEN - TEIL 2: BESTIMMUNG DES WIDERSTANDS GEGEN PENETRATION | Handschuhe wurden gemäß EN 374-2 inklusive Anhang 2 zugelassen (AQL - Akzeptables Qualitätsniveau) | C: Acetonitril | I: Ethylacetat |
| | | | D: Dichlormethan | J: Hexan |
| EN 407:2004 | Widerstandsfestigkeit gegen A: Brand B: Kontakthitze C: Kontaktstrahlung D: Strahlungshitze E: Klebende geschmolzene Metallspritzermengen F: Größere geschmolzene Metallspritzermengen | HANDSCHUHE ZUM SCHUTZ VOR THERMISCHEN RISIKEN (HITZE UND/ODER FEUER) | F: Toluol | L: Schwefelsäure, 96% |
| | | | G: Diethylamin | M: Natriumhydroxid, 40% |

| | | | | |
|-------------|---|----------------------------|---|--|
| EN 388:2003 | CARACTÉRISTIQUE A: Résistance à l'abrasion B: Résistance à la coupe C: Résistance à la déchirure D: Résistance à la perforation | PERFORMANCE Min. 0; Max. 4 | GANTS DE PROTECTION CONTRE LES RISQUES MÉCANIQUES | EN 1149-2:1997 VÊTEMENTS DE PROTECTION - PROPRIÉTÉS ÉLECTROSTATIQUES - PARTIE 2: Méthodes d'essai pour le mesurage de la résistance électrostatique à travers un matériau (résistance verticale) |
| | | | | |

| | | | | |
|---------------|--|--|------------------|-------------------------|
| EN 374-3:2003 | SCHUTZHANDSCHUHE GEGEN CHEMIKALIEN UND MIKROORGANISMEN - TEIL 3: BESTIMMUNG DES WIDERSTANDS GEGEN PERMEATION | Durchdringungszeit der Chemikalie >30 Minuten gegen: | A: Methanol | G: Diethylamin |
| | | | B: Aceton | H: Tetrahydrofuran |
| EN 374-2:2003 | SCHUTZHANDSCHUHE GEGEN CHEMIKALIEN UND MIKROORGANISMEN - TEIL 2: BESTIMMUNG DES WIDERSTANDS GEGEN PENETRATION | Handschuhe wurden gemäß EN 374-2 inklusive Anhang 2 zugelassen (AQL - Akzeptables Qualitätsniveau) | C: Acetonitril | I: Ethylacetat |
| | | | D: Dichlormethan | J: Hexan |
| EN 407:2004 | Widerstandsfestigkeit gegen A: Brand B: Kontakthitze C: Kontaktstrahlung D: Strahlungshitze E: Klebende geschmolzene Metallspritzermengen F: Größere geschmolzene Metallspritzermengen | HANDSCHUHE ZUM SCHUTZ VOR THERMISCHEN RISIKEN (HITZE UND/ODER FEUER) | F: Toluol | L: Schwefelsäure, 96% |
| | | | G: Diethylamin | M: Natriumhydroxid, 40% |

| | | | | |
|-------------|---|----------------------------|---|--|
| EN 388:2003 | CARACTÉRISTIQUE A: Résistance à l'abrasion B: Résistance à la coupe C: Résistance à la déchirure D: Résistance à la perforation | PERFORMANCE Min. 0; Max. 4 | GANTS DE PROTECTION CONTRE LES RISQUES MÉCANIQUES | EN 1149-2:1997 VÊTEMENTS DE PROTECTION - PROPRIÉTÉS ÉLECTROSTATIQUES - PARTIE 2: Méthodes d'essai pour le mesurage de la résistance électrostatique à travers un matériau (résistance verticale) |
| | | | | |

| | | | | |
|---------------|--|--|------------------|-------------------------|
| EN 374-3:2003 | SCHUTZHANDSCHUHE GEGEN CHEMIKALIEN UND MIKROORGANISMEN - TEIL 3: BESTIMMUNG DES WIDERSTANDS GEGEN PERMEATION | Durchdringungszeit der Chemikalie >30 Minuten gegen: | A: Methanol | G: Diethylamin |
| | | | B: Aceton | H: Tetrahydrofuran |
| EN 374-2:2003 | SCHUTZHANDSCHUHE GEGEN CHEMIKALIEN UND MIKROORGANISMEN - TEIL 2: BESTIMMUNG DES WIDERSTANDS GEGEN PENETRATION | Handschuhe wurden gemäß EN 374-2 inklusive Anhang 2 zugelassen (AQL - Akzeptables Qualitätsniveau) | C: Acetonitril | I: Ethylacetat |
| | | | D: Dichlormethan | J: Hexan |
| EN 407:2004 | Widerstandsfestigkeit gegen A: Brand B: Kontakthitze C: Kontaktstrahlung D: Strahlungshitze E: Klebende geschmolzene Metallspritzermengen F: Größere geschmolzene Metallspritzermengen | HANDSCHUHE ZUM SCHUTZ VOR THERMISCHEN RISIKEN (HITZE UND/ODER FEUER) | F: Toluol | L: Schwefelsäure, 96% |
| | | | G: Diethylamin | M: Natriumhydroxid, 40% |

| | | | | |
|-------------|---|----------------------------|---|--|
| EN 388:2003 | CARACTÉRISTIQUE A: Résistance à l'abrasion B: Résistance à la coupe C: Résistance à la déchirure D: Résistance à la perforation | PERFORMANCE Min. 0; Max. 4 | GANTS DE PROTECTION CONTRE LES RISQUES MÉCANIQUES | EN 1149-2:1997 VÊTEMENTS DE PROTECTION - PROPRIÉTÉS ÉLECTROSTATIQUES - PARTIE 2: Méthodes d'essai pour le mesurage de la résistance électrostatique à travers un matériau (résistance verticale) |
| | | | | |

TEGERA® 230

Chemical protection gloves, 0,67 mm, latex, neoprene, diamond grip pattern, flock-lined, Cat. III, blue, yellow for all-round work



EN 420-2003 EN 388 4121 EN 374-2

EN 374-3

MATERIAL SPECIFICATION Natural latex 75%, chloroprene 25%

SIZE 7, 8, 9, 10, 11

DEXTERITY 5

AQL 0,65

EC TYPE EXAMINATION 0321 SATRA Technology Centre, Wyndham Way, Telford Way, Kettering, Northamptonshire, NN16 8SD United Kingdom

ARTICLE 11 Notified Body: 0321 SATRA Technology Centre, Wyndham Way, Telford Way, Kettering, Northamptonshire, NN16 8SD United Kingdom

TEST ACCORDING TO EN 374-3:2003

A: Methanol (CAS Number 67-56-1) - Permeation level 1

K: Sodium hydroxide 40% (CAS number 1310-73-2) - Permeation level 6

L: Sulphuric acid 96% (CAS number 7664-93-9) - Permeation level 4

12 PAIRS

CE 0321

ONLY FOR EUROPEAN ECONOMIC COMMUNITY CUSTOMERS (NONA MEMBERS)
ПРОДУКЦИЯ СОБЛЮДАЕТ ТРЕБОВАНИЯ ТР ТС 019/2011 «О БЕЗОПАСНОСТИ ПРЕДМЕТОВ МАШИНАСТРОЕНИЯ»

EJENDALS AB

Box 7, SE-759 21, Leckand, Sweden

info@ejendals.com | order@ejendals.com | www.ejendals.com

BRUGSANVISNING KATEGORI III / HOJ RISIKO SE FORSIDE FOR PRODUKT SPECIFIK INFORMATION DA

Læs instruktionerne grundigt, før ibrugtagning af dette produkt.
FORKLARING TIL PIKTogramMER 0 = Under minimum ydelevelsesniveau for den pågældende individuelle fare X = Ikke sendt til prøvning eller metode angivet til prøvning i forhold til handske design eller materiale

EN 374-3:2003 BESKYTTELSESHANDSKER MOD KEMIKALIER OG MIKROORGANISMER - DEL 3: BESTEMMELSE AF MOJSTAND MOD PERMEATION (GENNEMTRÆNGNING) AF KEMIKALIER

| | |
|--|----------------------|
| Kjemisk gennemtrængningstid > 30 minutter for: | |
| Gennemtrængningsniveau | 1 2 3 4 5 6 |
| Minimum gennemtrængningstid (min) | 10 30 60 120 240 480 |

EN 374-2:2003 Niveauer

| | | | |
|----------|------|------|-------|
| Niveauer | 1 | 2 | 3 |
| AQL | <4,0 | <1,5 | <0,65 |

EN 407:2004 A: Brændbarhed B: Kontaktvarme C: Korrosionsvarme D: Strålevarme E: Små stænk af smeltet metal F: Store stænk af smeltet metal

| | |
|-------------|-----------------|
| YDEELSE A-F | Min. 0, Maks. 4 |
|-------------|-----------------|

EN 388:2003 EGENSKAB A: Slidstyrke B: Slibbestandighed C: Rivbestandighed D: Stibbestandighed

| | |
|-------------------------|--|
| YDEELSE Min. 0, Maks. 4 | BESKYTTELSESHANDSKER MOD MEKANISKE RISIKO Gennemtrængningsmetode Fingertipformeltestbest.: Min. 1, Maks. 5 |
|-------------------------|--|

EN 511:2006 EGENSKAB A: Korrosionskulte B: Kontaktskulte C: Vædgenemtrængning

| | |
|-------------------------|---|
| YDEELSE Min. 0, Maks. 4 | BESKYTTELSESHANDSKER TIL SVÆBSE EN 12477:2001+AL12005 BESKYTTELSESHANDSKER TIL SVÆBSE EN 12477:2001 BESKYTTELSESHANDSKER TIL SVÆBSE |
|-------------------------|---|

EN 374-3:2003 BESKYTTELSESHANDSKER MOD KEMIKALIER OG MIKROORGANISMER - DEL 3: BESTEMMELSE AF MOJSTAND MOD PERMEATION (GENNEMTRÆNGNING) AF KEMIKALIER

| | |
|--|--|
| Kontakt Ejendals for mere information. | |
|--|--|

EN 421:2010 BESKYTTELSE MOD RADIOAKTIV PARTIKELKONTAMINERING

| | |
|--|--|
| EGNET TIL KONTAKT MED FAREVÆR Kontakt Ejendals for mere information. | |
|--|--|

ADVARSEL! Dette produkt er udviklet til at yde beskyttelse, specificeret i PPE 69/686/EC, med de detaljerede resultater vist nedenfor. Husk dog altid, at intet PPE-produkt kan yde 100% beskyttelse, og der skal udvises for-sigtighed ved udsættelse for farlige kemikalier eller andre situationer med høj risiko. Niveauer for ydeevne gælder kun nye produkter. Denne information afspejler ikke den faktiske beskyttelsesbid på arbejdspladsen, på grund af andre faktorer, der påvirker ydeevne, som temperatur, silt, nedbrydning osv. Handskerne må ikke benyttes i nærheden af bevægelige dele eller maskiner med beskyttede dele. Hvis handskerne har ydeevnesvækkelse eller 21 brændbarhed i EN 407:2004, må handskerne ikke komme i kontakt med åben ild. EN 407:2004 og EN 511:2006: Hvis handsken indeholder separate dele som ikke er permanent del af produktet, vil ydeevnen samt beskyttelse niveauer kun henvisne til det færdige produkt. De for enkelte ydeevnesvækkelse i hvis handsken består af flere dele, gælder beskyttelsesniveauerne i EN 407 og EN 511 kun når alle dele er samlet. EN 511: Der skal foretages en bedømmelse af den maksimale eksponeringsrisiko ved valg af velegnet handske. EN 511:2006 Bilag B, Tabel B1 viser forskellige parametre, der skal tages hensyn til. Studier har påvist sammenhængen mellem disse parametre og den grad af isolering, der er nødvendig for at beskytte mod kulde. Tabellen i bilag B i EN 342:2004 viser eksempler på sådanne data. For handsker med to eller flere lag af spejler den samlede klassificering i EN 388:2003 ikke nødvendigvis ydeevnen i det yderste lag. I øjeblikket har EN 12477:2001 ingen standardiseret prøvningstid til registrering af gennemtrængning af UV-stråling i materialer til handsker, men de nuværende metoder til konstruktion af beskyttelseshandsker til svæbse tillader normalt ikke gennemtrængning af UV-stråling. Svejseshandsker beskytter ikke mod elektriske stød, forårsaget af defekt udstyr. Svejseshandsker der er svansede, væde eller genbrændt af sveld, kan være risiko for blusser, da det mindsker den elektriske modstand. Dette kan øge risikoen. EN 16350:2014: En person, der bærer den elektrostatiske dissipative afledende beskyttelseshandske skal jorforbindes fx ved at bære passende fodtøj. Elektrostatiske dissipative afledende beskyttelseshandsker må ikke udpakkes, justeres eller fjernes, i brændbare eller eksplosive miljøer eller ved håndtering af brændbare eller eksplosive stoffer. De elektrostatiske egenskaber af beskyttelseshandsker kan blive negativt påvirket af aldring, silt, forurening og skader, og måske ikke være tilstrækkeligt beskyttelse til tilberedte arbejdere i miljøer, hvor yderligere beskyttelse kan være nødvendig.

PASSFORM OG STORRELSE: Alle størrelser overholder kravene i EN 420:2003, hvis ikke andet er forklaret på for-siden. Hvis et symbol for kort model vises på for-siden, er handsken kortere end standarden, hvilket kan give større komfort ved eksempelvis monteringsarbejde. Brug kun produkter i den rigtige størrelse. Produkter, der enten er for store eller for små begrænser bevægelsen og yder ikke det optimale beskyttelsesniveau. **OPBEVARENING OG TRANSPORT:** Opbevares bedst tæt og mørkt i den oprindelige emballage og mellem +10° - +30° C. HYLETTID: For engangshandsker 36 måneder fra fremstillingsdato. Fremstillingsdatoen står på emballagen. **INSPEKTION FOR BRUG:** Hvis produktet bliver beskadiget, yder det ikke den optimale beskyttelse og skal kasseres. Anvend aldrig et beskadiget produkt. Anvendelsestiden må aldrig overstige 8 timer, når anvendt i kontakt med farlige kemikalier (bemærk at nogle kemikalier har korneretation). Kontakt Ejendals i tvivlstilfælde. **RENGØRING:** Beryt aldrig kemikalier eller skærpe genstande til rengøring. Kemikalier håndsker er ikke vaskbare. Handsker markeret med et vaske symbol har ingen en standardiseret test oplyft kontinuerlig ydeevne efter vaske. **BORTSKAFFELSE:** Handsker, der er forurenede med kemikalier, skal bortskaffes i særlige beholdere og i henhold til den danske lovgivning. **ALLERGIEN:** Produktet indeholder komponenter, der kan udgøre en potentiel risiko for allergisk reaktion. Må ikke anvendes tilfølede af overfølsomhed. Der kan være behov for særlig analyse og rådgivning. Kontakt Ejendals i tvivlstilfælde.

BRUGSANVISNING KATEGORI III / HOJ RISIKO NO

Læs instruktionerne nøye før du bruker dette produkt.
FORKLARING AV PIKTogramMER 0 = Under minimumskravet til ydelevelse for denne individuelle fare X = Produktet er ikke testet, eller det er ikke relevant for produktet

EN 374-3:2003 VERNEHANDSKER MOT KEMIKALIER OG MIKROORGANISMER - DEL 3: BESTEMMELSE AV MOTSTAND MOT MOLEKYLÆR GJENNOMTRÆNGNING AV KEMIKALIER

| | |
|---|----------------------|
| Kjemisk gjennomtrængningstid > 30 minutter mot: | |
| Gennemtrængningsnivå | 1 2 3 4 5 6 |
| Minste gjennomtrængningstid (min) | 10 30 60 120 240 480 |

EN 374-2:2003 Nivå

| | | | |
|------|------|------|-------|
| Nivå | 1 | 2 | 3 |
| AQL | <4,0 | <1,5 | <0,65 |

EN 407:2004 A: Brændbarhet B: Kontaktvarme C: Korrosivitet varme D: Strålevarme E: Småspjett av smeltet metall F: Stor mengde smeltet metall

| | |
|------------|-----------------|
| YTELSE A-F | Min. 0, Maks. 4 |
|------------|-----------------|

EN 388:2003 EGENSKAP A: Slitesjømotstand B: Sliperesistens C: Rivmotstand D: Punktiringsmotstand

| | |
|------------------------|--|
| YTELSE Min. 0, Maks. 4 | VERNEHANDSKER MOT MEKANISKE RISIKOER (VARME OG/ELLER LID) YTELSE A-F Min. 0, Maks. 4 |
|------------------------|--|

EN 511:2006 EGENSKAP A: Korrosivitet kulde B: Kontaktskulte C: Vædgenemtrængning

| | |
|------------------------|---|
| YTELSE Min. 0, Maks. 4 | VERNEHANDSKER MOT KEMIKALIER OG MIKROORGANISMER - DEL 3: BESTEMMELSE AV MOTSTAND MOT MOLEKYLÆR GJENNOMTRÆNGNING AV KEMIKALIER Kontakt Ejendals for mer informasjon. |
|------------------------|---|

EN 374-3:2003 VERNEHANDSKER MOT KEMIKALIER OG MIKROORGANISMER - DEL 3: BESTEMMELSE AV MOTSTAND MOT MOLEKYLÆR GJENNOMTRÆNGNING AV KEMIKALIER

| | |
|---------------------------------------|--|
| Kontakt Ejendals for mer informasjon. | |
|---------------------------------------|--|

EN 421:2010 BESKYTTELSE MOT RADIOAKTIV PARTIKELKONTAMINERING

| | |
|---|--|
| EGNET FOR KONTAKT MED MATVARE Kontakt Ejendals for mer informasjon. | |
|---|--|

ADVARSEL! Dette produkt er laget for å gi beskyttelse som spesifisert i PPE 69/686/EU med de detaljerte resultatene som beskrives nedenfor. Men husk at ingen PPE-attør kan gi full beskyttelse og at det alltid må utvises forsiktighet ved eksponering for farlige kemikalier eller andre høyrisiko-situasjoner. Beskyttelsefaktorer er på et nytt og ubrukt produkt, kan pådrives under bruk og situasjon f.eks høy temperatur og degrasering. Ikke bruk disse handskene nær elementer som beveger seg eller maskiner som har beskyttede deler. Hvis handskene har et yteevnesvækkelse på eller 21 brændbarhet i EN 407:2004 må handskene ikke komme i kontakt med åpen flamme. Om handsken består av flere med materiale gælder verneevne i EN 511:2006 og EN 407:2006 samtlige lover sammen. EN 511: Man må vurdere den maksimale eksponeringsrisikoen ved valg av egnet handske. EN 511:2006 Bilag B, Tabel B1 viser ulike parametre som bar tas hensyn til. Studier har vist sammenheng mellom disse parametrene og graden av isolering som trengs for å beskytte mot kulde. Tabellen i bilag B i EN 342:2004 viser eksempler på slike data. For EN 388:2003 gælder resultatet for materiale sammen eller det sterkeste materialet. EN 12477:2001 har ingen standardiseret testmetode for å oppdage UV-gjennomtrængning i handskearter, men metodene som brukes for å lage vernehandsker for sveiser tillater normalt ikke gjennomtrængning av UV-stråling. Når handsker er laget for elektrosveising, disse handskene gir ikke beskyttelse mot elektrisk stød forårsaket av uønskede utstyr eller arbeid på deler under spennig, og den elektriske motstanden blir redusert i disse handskene er våte, slitne eller våte av svette - dette kan øke risikoen. Denne informasjonen gjelder ikke den faktiske varigheten av beskyttelsen på arbeidsstedet på grunn av andre faktorer som påvirker yteevne, for temperatur, silt, nedbryting etc. EN 16350:2014: Bruker elektrostatiske avledende vernehandsker må være riktig jordet gjennom f.eks. korrekt valgt av sko. I miljøer med risiko for eksplosiver eller flammer, får ikke elektrostatiske avledende vernehandsker håndteres slik at oppladning kan skje (tas ut av forpøking, tas av/på etc.). De avledende egenskapene kan pådrives av bruk, silt, støv, smuss og alder. Se opp for risikofuller med høy eksponeringsnivå, da det kan være behov for å vurdere ytterligere vermetiltak.

PASSFORM OG STORRELSE: Alle størrelser er i henhold til kravene i EN 420:2003 til komfort, passform og bevegelighet, hvis ikke annet er forklart på for-siden. Hvis det er et symbol som viser kort modell på for-siden, er handsken kortere enn standard størrelse og kan ikke enten for spesielle formål som f.eks. ved finteringsarbeid. Bruk bare produkter i riktig størrelse. Produkter som konfor er for løse eller for stramme hemmer bevegelighet og gir ikke best mulig beskyttelse. **LAGRING OG TRANSPORT:** Bør lagres tørt og mørkt i originalemballasje, mellom +10° - +30° C. **HOLDBARHET:** For engangshandsker 36 måneder etter produksjonsdato. Produktgjeldstid er angitt på pakken. **KONTROLL FOR BRUK:** Hvis produktet blir skadet gir det ikke optimal beskyttelse og må derfor kasseres. Bruk aldri et skadet produkt. Bruktiden skal aldri overstige 8 timer ved kontakt med farlige kemikalier. Noen kjemikalier har kortere gjennomtrængningstid enn 8 timer. Hvis du er i tvil, kontakt Ejendals. **RENGØRING:** Ikke bruk kjemikalier eller skærpe genstander for å rengjøre handske. Kjemikalier/handsker er ikke beregnet til å vaskes. Handsker merket med vaskeymbol, har gjennom standardiserte tester, vist seg og opprettholde beskyttelsesfunksjonen etter vaske. **AVFALL:** Handsker som er kontaminert av kjemikalier må kastes i riktige avfallskontainere og håndteres i henhold til miljølovgivningen på stedet. **ALLERGIEN:** Dette produktet inneholder komponenter som potensielt kan gi allergisk reaksjon. Skal ikke brukes ved tegn på hypersensitivitet, det kan være behov for særskilt analyse og konsultasjon. Hvis du er i tvil, kontakt Ejendals.

POKYNY K POUŽITÍ KATEGORIIE III / NEJVYŠÍ RIZIKO CS

Před použitím tohoto produktu si pozorně přečtěte tyto pokyny.
VYSVĚTLIVKA PIKTogramŮ 0 = Pod minimální úrovní výkonnosti pro dané jednotlivé nebezpečí X = Nebylo podroběno testu nebo je testovací metoda nevhodná pro návrh nebo materiál rukavice

EN 374-3:2003 OCHRANNE RUKAVICE CHRÁNÍCÍ PROTI CHEMIKÁLIAM A MIKROORGANIZMŮM - 3. ČASŤ: URČENÍ ODOLNOSTI VOČI PRŮCHVĚTU CHEMIKÁLIÍ

| | |
|---|----------------------|
| Definice doby průniku dle rukavice (tugn/cm²/min) | |
| Úroveň proskůtnutí | 1 2 3 4 5 6 |
| Minimální doby průniku (min) | 10 30 60 120 240 480 |

EN 374-2:2003 Úroveň

| | | | |
|--------|------|------|-------|
| Úroveň | 1 | 2 | 3 |
| AQL | <4,0 | <1,5 | <0,65 |

EN 407:2004 A: Hořlavost B: Kontaktní teplo C: Korozivní teplo D: Vzápudňující teplo E: Mělký výstřel při roztržení materiálu F: Veliký množství roztržení materiálu

| | |
|--------------|-----------------|
| YKONNOST A-F | Min. 0, Maks. 4 |
|--------------|-----------------|

EN 388:2003 VLASTNOST A: Odolnost vůči oděru B: Odolnost vůči profouzení C: Odolnost vůči přetěžování D: Odolnost vůči propichnutí

| | |
|--------------------------|--|
| YKONNOST Min. 0, Maks. 4 | OCHRANNE RUKAVICE CHRÁNÍCÍ PŘED TEPELNÝMI RIZIKY (TEPLENÉ NEBO OHNĚM) YKONNOST A-F Min. 0, Maks. 4 |
|--------------------------|--|

EN 511:2006 VLASTNOST A: Korozivní chlazení B: Kontaktní chlazení C: Průnik vody

| | |
|--------------------------|--|
| YKONNOST Min. 0, Maks. 4 | OCHRANNE RUKAVICE CHRÁNÍCÍ PŘED POZÁDÁVKY A TESTOVACÍ METODY Zkouška obratnosti prstů: Min. 1, Maks. 5 |
|--------------------------|--|

EN 374-3:2003 OCHRANNE RUKAVICE CHRÁNÍCÍ PROTI CHEMIKÁLIAM A MIKROORGANIZMŮM - 3. ČASŤ: URČENÍ ODOLNOSTI VOČI PRŮCHVĚTU CHEMIKÁLIÍ

| | |
|--|--|
| Pro další informace kontaktujte společnost Ejendals. | |
|--|--|

EN 421:2010 OCHRANA VOČI ČÁSTICE RADIOAKTIVNÍ KONTAMINACI

| | |
|---|--|
| VHODNÉ KE KONTAKTU S POTRAVINAMI Pro další informace kontaktujte společnost Ejendals. | |
|---|--|

VAROVÁNÍ! Tento produkt je navrženo k poskytování ochrany uvedených v normě PPE 69/686/EC s podrobnými úrovní výkonnosti uvedenými níže. Nezapomínejte však, že žádná položka osobních ochranných prostředků nemůže poskytnout úplnou ochranu a při vystavení nebezpečným chemikáliím nebo jiným situacím s vysokým rizikem je nutno vždy dodržovat opatření. Úroveň výkonnosti jsou uvedeny pro produkt v zruveném stavu a nezávislí skutečné trvání ochrany na pracovišti v závislosti na fyzikální faktoriu ovlivňujících faktorů, například teploty, oděru, dehydrataci materiálu atd. Nepoužívejte tyto rukavice v blízkosti pohyblivých součástí ani strojních vřetelnic s nechráněnými částmi. Pokud mají tyto rukavice úroveň ochrany i nebo 2 vůči hořlavosti podle EN 407:2004, neměly by se dostat do kontaktu s otevřeným ohněm. EN 407:2004 a EN 511:2006 pokud se rukavice skládá ze samostatných částí, které nejsou trvale spojeny, uvedené úrovně výkonnosti a ochranná platí pouze pro úplné sestavení produktu. EN 511: Při výběru správné rukavice z hlediska maximální výstavení uživatelé zachovávejte opatrnost. Norma EN 511:2006, dodatky B, tabulka B1 umožňuje různé parametry, které je nutno zohlednit. Studie prokázaly existenci jistých vztahů mezi těmito parametry a úrovní tepelné ochrany, která je nutná k poskytování ochrany v chladném prostředí. Tabulka uvedené v dodatku B normy EN 342:2004 představuje příklad takových dat. V případě ochrany se dvěma nebo více vrstvami neodrží celková klasifikace EN 388:2003 nutně odpoví rovnosti výstavení Normy EN 12477:2001 v souvislosti se neobshahuje žádnou standardizovanou testovací metodu umožňující určit přírůstek ultrafialového záření rukavice, ale současně výrobní metody používané při výrobě ochranných rukavic pro svářeče za běžných okolností neumožňují přírůstek ultrafialového záření. Pokud jsou rukavice určeny pro svářečské ochrany, tyto rukavice neposkytují ochranu před zářením elektrickým proudem způsobeným chybami v vybavení nebo prací postupem, a elektrický odpor je snížen, pokud jsou rukavice mokré, měřičné nebo vlhké od potu. To může vést ke zvýšení rizika EN 16350:2014. Úroveň používaných rukavic rozptylující elektrostatiske náboj musí být příslušným způsobem uzemněna, např. použitím vhodné obuv. Ochranné rukavice rozptylující elektrostatiske náboj neměly být vybaveny elektřinou, upraveny ani sepnuty v hořlavém a výbušném prostředí ani při přiblížení manipulace s hořlavými nebo výbušnými látkami. Elektrostatiske výkonnosti ochranných rukavic mohou být nezáhodnou způsobem ovlivněny stárnutím, opotřebením, kontaminací či poškozením a neměly byt dostatečně v hořlavých prostředech obohacených kyslíkem, kde může být nutné provést další hodnocení.

MĚŘENÍ A URČENÍ VELIKOSTI: Všechny veličnosti odpovídají normě EN 420:2003 z hlediska pohodlí, velikosti a obratnosti, pokud to není uvedeno jinak na přední straně. Pokud je na přední straně uveden symbol pro krátký model, rukavice je kratší. Používejte pouze produkty vhodné velikosti. Produkty, které jsou příliš volné nebo příliš těsné, budou omezovat pohyblivost a nebudou poskytovat optimální úroveň ochrany. **PŘEPRAVA:** Ideálně skladujte na suchém a trvanlivém místě v originální balení při teplotě +10 - +30 °C. **TRVÁNÍ VÝKONNOSTI PRÁK S KADOVÁNÍ:** Pro jednorázové rukavice 36 měsíců od data výroby. Datum výroby je uvedeno na balení. **KONTROLA PŘED POUŽITÍM:** Pokud dojde k poškození produktu, NEBUDE produkt poskytovat optimální funkčnost a měly byt zlikvidovány. Nikdy nepoužívejte poškozený produkt. Doba použitelnosti je neměřitelná překročí 8 hodin, pokud dojde ke kontaktu s nebezpečnými chemikáliemi (nezapomínejte, že některé chemikálie mají krátký dobu proskůtnutí). Pro další informace kontaktujte společnost Ejendals. **ČISTĚNÍ:** Rukavice včetně chemikálií žádné chemikálie ani předměty s ostrými hranami. Chemické rukavice nejsou určeny k praní. Rukavice označené symbolem pro použití v standardizovaných testech mezi osobami výkonnost pro práci. **LIVĚNÍ:** Rukavice kontaminované chemikáliemi mohou být zlikvidovány ve správně označených nádobách a souladu s místní legislativou vzhledem ke životnímu prostředí. **ALERGENY:** Tento produkt může obsahovat složky, které mohou předitovat riziko z hlediska alergických reakcí. Nepoužívejte v případě příznaků přecitlivlosti. Pro další informace kontaktujte společnost Ejendals.

TEGERA® 230

Chemical protection glove, 0,67 mm, latex, neoprene, diamond grip pattern, flock-lined, Cat. III, blue, yellow, for all-round work



EN 420-2003 EN 388 4121 EN 374-2

EN 374-3

MATERIAL SPECIFICATION Natural latex 75%, chloroprene 25%

SIZE 7, 8, 9, 10, 11

DEXTERITY 5

AQL 0,65

EC TYPE EXAMINATION 0321 SATRA Technology Centre, Wyndham Way, Telford Way, Kettering, Northamptonshire, NN16 8SD United Kingdom

ARTICLE 11 Notified Body: 0321 SATRA Technology Centre, Wyndham Way, Telford Way, Kettering, Northamptonshire, NN16 8SD United Kingdom

TEST ACCORDING TO EN 374-3:2003

A: Methanol (CAS Number 67-56-1) - Permeation level 1

K: Sodium hydroxide 40% (CAS number 1310-73-2) - Permeation level 6

L: Sulphuric acid 96% (CAS number 7664-93-9) - Permeation level 4

12 PAIRS

CE 0321

ONLY FOR EUROPEAN ECONOMIC COMMUNITY CUSTOMS UNION MEMBERS
ПРОДУКЦИЯ СОБЛЮДАЕТ ТРЕБОВАНИЯ ТР.О.19/2021
«О БЕЗОПАСНОСТИ ПРЕДАТ И ИМПОРТИРОВАННОЙ ЗАРУБЕЖНО».

EJENDALS AB

Box 7, SE-793 21, Leksand, Sweden
Phone +46 (0) 247 360 00 | Fax +46 (0) 247 360 10
info@ejendals.com | order@ejendals.com | www.ejendals.com

POKYNY NA POUŽITIE
KATEGÓRIA III / ZLOŽITÝ NÁVRH
PRE INFORMÁCIE ŠPECIFICKÉ PRE PRODUKT POZRI PREDNOU STRANU

Pred použitím tohto produktu si pozorne prečítajte tieto pokyny.

EN 374-3:2003 OCHRANNE RUKAVICE CHRÁNIACE PROTI CHEMIKÁLII A MIKROORGANIZMOM - 3. ČASŤ: URČENIE ODOLNOSTI VOči PRIENIKU CHEMIKÁLII
Definícia času prieniku dlatou rukavice (t ugm/cm²/min.)
Úroveň presaknutia

EN 374-2:2003 OCHRANNE RUKAVICE CHRÁNIACE PROTI CHEMIKÁLII A MIKROORGANIZMOM - 2. ČASŤ: URČENIE ODOLNOSTI VOči PRIENIKU CHEMIKÁLII
Rukavice sú vzorkované a testované z hľadiska úniku v súlade s normou EN 374-2 vrátane dodatku A (AQL = Akceptability Quality Level, úroveň kvality prijateľnosti).

EN 407:2004 OCHRANNE RUKAVICE CHRÁNIACE PRED TEPELNYMI RIZIKAMI (TEPLOM ALEBO OHŔMOM)
A: Horenie
B: Kontaktné teplo
C: Konvekčné teplo
D: Sálavé teplo
E: Malé vystreknutie rozostaveného materiálu
F: Veľké vystreknutie rozostaveného materiálu

EN 388:2003 VLASTNOSTI
A: Odolnosť voči odieraniu
B: Odolnosť voči prezačeniu
C: Odolnosť voči prepichnutiu
D: Odolnosť voči roztrhnutiu

EN 511:2006 VLASTNOSTI
A: Konvekčný chladič
B: Kontaktný chladič
C: Prienik vody
D: Úspešnosť

EN 374-3:2003 OCHRANNE RUKAVICE CHRÁNIACE PROTI CHEMIKÁLII A MIKROORGANIZMOM - 3. ČASŤ: URČENIE ODOLNOSTI VOči PRIENIKU CHEMIKÁLII
Pre ďalšie informácie kontaktujte spoločnosť Ejendals.

EN 421:2010 OCHRANA VOči ČASTICEVÉJ RADIOAKTÍVNEJ KONTAMINÁCII
Pre ďalšie informácie kontaktujte spoločnosť Ejendals.

VAROVANIE! Tento produkt je navrhnutý na poskytovanie ochrany uvedenej v norme PPE 89/686/EEs a podobnými úrovňami výkonnosti uvedených v tomto. Nezabudajte však, že žiadna položka osobných ochranných prostriedkov nemôže poskytnúť úplnú ochranu a pri vystavení nebezpečným chemikáliám alebo iným situáciám v vysokých rizikových situáciách musí vždy dodržiavať opatrosť. Úroveň výkonnosti sú uvedené pre produkty v novom stave a neodržiajú skutočné trvanie ochrany na pracovisku v dôsledku iných faktorov ovplyvňujúcich výkonnosť, ako je napríklad teplota, odrený, degradácia materiálu atď. Nepoužívajte tieto rukavice v blízkosti plyhuých súčastí ani strojných vyhubenia s nechránenými časťami. Ak majú rukavice úroveň ochrany 1 alebo 2 voči horeniu podľa EN 407:2004, nemali by sa dostať do kontaktu s otvoreným ohňom. EN 407:2004 a EN 511:2006, ak sa rukavica skladá zo samostatných častí, ktoré nie sú trvalo spojené, uvedené úrovne ochrany a ochrana platia len pre úplne zostavený produkt. EN 511: Pri prvých správnych výskladoch maximálnu vystaveniu používateľa zachovávajú opatrosť. Norma EN 511:2006, dodatok B, tabuľka B1 zaoštrujú číže parametre, ktoré je nutné zohľadniť. Súdiť prekážajú existenciu istoty vzťahov medzi úrovňou parametrov a úrovňou tepelnej izolácie, ktoré je potrebná na poskytovanie ochrany v chladnom prostredí. Tabuľka uvedené v dodatku B normy EN 511:2006 predstavuje príklad týchto údajov. V prípade rukavice, ktorá obsahuje viacerých vrstiev nechráni ekvivalent klasifikácia EN 398:2003 nie je výkonnosť povrchovej vrstvy Normy EN 12477:2001 v súčastnosti neobsahuje žiadnu štandardizovanú testovaciu metódu umožňujúcu číť prienik ultrafialového žiarenia rukavicami, ale súčasne výrobcom použité na výrobu ochranných rukavíc, pre zväčšovanie za bežných okolností neumožňuje prienik ultrafialového žiarenia. Ak sú rukavice určené pre zväčšovanie obličkov: tieto rukavice neposkytujú ochrana pred zranením elektrickým prúdom spôsobeným nesprávnym vyhubením alebo prúdom pod napätím, a elektrický odpor je známy, ak sú rukavice mokré, znečistené alebo vlhké od potu. To môže viesť k zvýšeniu rizika. EN 1935:2014. Osoba používajúca rukavice rozptyľujúce elektrostatický náboj musí byť pri príslušnom spôsobe označená napr. použitím vhodnej obuvi. Ochranné rukavice rozptyľujúce elektrostatický náboj nesmú byť vybalené, otvorené, upravené ani odstránené v horovom ani výbušnom prostredí ani v priestru manipulácie s horľavými alebo výbušnými látkami. Elektrostatické vlastnosti ochranných rukavíc môžu byť nezáduční spôsobom ovplyvnené statumitými, opotrebovaním, kontamináciou alebo poškodením a nemusia byť dostatočne v horľavých prostredíach volatálnymi, ktoré môže byť potrebné upraviť ďalšie podrobnosti.

MERANIE A URČENIE VEKOSTI! Všetky veľkosti zodpovedajú norme EN 420-2003 z hľadiska podlažky, veľkosti a obrátok, ak nie je uvedené inak na prednej strane. Ak je na prednej strane uvedený symbol pre veľkú model, rukavica je kratšia ako bežná rukavica, aby poskytovala lepšie pohodlie pri použití na osobitné účely, napríklad pri montáži nápr. príaci. Používajte veľkosť vhodnej veľkosti. Produkty, ktoré sú príliš veľké alebo príliš tesné, budú obmedzovať pohyblivosť a môžu poskytnúť optimálnu úroveň ochrany. **PRIPRAVA A SKLADOVANIE:** Ideálne skladujte na suchom a tmavom mieste v originálnom balení pri teplote +10 – +30°C. **TRVANLIVOSŤ PRI SKLADOVANÍ:** Pri jednorázovej rukavici: 36 mesiacov od dátumu výroby. Dátum výroby je uvedený na balení. **KONTROLA PRED POUŽITÍM:** Ak dôjde k poškodeniu produktu, produkt NEBUDE poskytovať optimálnu funkčnosť a mal by byť zlikvidovaný. Nikdy nepoužívajte poškodený produkt. Čas použitia by nemal nikdy prekročiť 8 hodín, ak dochádza k kontaktu s nebezpečnými chemikáliami (nezaobťažte sa s nektorými chemikáliami tak ako s presaknutím). Pre ďalšie informácie kontaktujte spoločnosť Ejendals. **ČISTENIE:** Nepoužívajte na čistenie rukavice žiadne chemikálie ani predmety s ostrými hranami. Chemické rukavice nie sú určené na pranie. Rukavice označené symbolom prania preakážajú v štandardizovaných testoch neznemňujúceho poškodeniu po praní. **LIVKOVANIE:** Rukavice kontaminované chemikáliami musia byť zlikvidované v správne označených nádobách v súlade s miestnou legislatívou v týkajúcej sa životného prostredia. **ALERGENY:** Tento produkt môže obsahovať zložky, ktoré môžu predstavovať riziko z hľadiska alergických reakcií. Nepoužívajte v prípade príznakov precitlivosti. Pre ďalšie informácie kontaktujte spoločnosť Ejendals.

NAVODILA ZA UPORABO
KATEGORIJA III / ZAPLETENA OBLIKA
INFORMACIJE O IZDELKU SO NA VOLJO NA PRVI STRANI

Pred uporabo izdelka skrbno preberite ta navodila.

EN 374-3:2003 VAROVALNE RUKAVICE ZA ZAŠČITO PRED KEMIČALIJAMI IN MIKROORGANIZMI - 3. DEL: UGOTAVLJANJE ODPOORNOSTI PROTI PRIENIKU KEMIČALIJ
Definición de breakthrough time through the glove palm (t ugm/cm²/min.)
Srajanje prepustnosti
Najkrajši čas pronicanja (min)

EN 374-2:2003 VAROVALNE RUKAVICE ZA ZAŠČITO PRED KEMIČALIJAMI IN MIKROORGANIZMI - 2. DEL: UGOTAVLJANJE ODPOORNOSTI PROTI PENETRACII
Na vzorcu materiala rukavic se preskusi požežanje v skladu s standardom EN 374-2, vključno s Dodatkom A (SRK = sprejemljiva raven lakotnosti).

EN 407:2004 A: Obstojnost pri gorjenju
B: Odpornost proti kontaktni toploti
C: Odpornost proti konvekcijski toploti
D: Odpornost proti sevalni toploti
E: Odpornost proti mraženju zlijetemu tekoči kovine
F: Odpornost proti večjim zlijetemu tekoči kovine

EN 388:2003 LASTNOSTI
A: Odpornost proti obrabi
B: Odpornost proti prerežu
C: Odpornost proti gibanju
D: Odpornost proti preobodu

EN 511:2006 LASTNOSTI
A: Konvekcijski mraz
B: Kontaktni mraz
C: Vodoodpornost

EN 374-3:2003 VAROVALNE RUKAVICE ZA ZAŠČITO PRED KEMIČALIJAMI IN MIKROORGANIZMI - 3. DEL: UGOTAVLJANJE ODPOORNOSTI PROTI PRIENIKU KEMIČALIJ
Ve informacije je na voljo pri družbi Ejendals.

EN 421:2010 ZAŠČITA PRED OSEANENIEM Z RADIOAKTIVNIMI DELCI
Ve informacije je na voljo pri družbi Ejendals.

OPOROZORILO! Ta izdelek je zasnovan za zagotavljanje zaščite, opredeljene v Direktivi 89/686/EEs o zbešni zaščiti opre, skladno s navedenimi področji obratnosti in ravni zmogljivosti. Vendar pa uporabljajte, da robna osobna zaščita in oprema ne more zagotoviti popolne zaščite, zato morate biti ob izpostavljanju tveganju vedno previdni. Ravni zmogljivosti veljajo za izdelek v novem stanju in ne odražajo dejanskega trajanja zaščite na delovnem mestu zaradi drugih dejavnikov, ki vplivajo na zmogljivost, kot so temperatura, obraba, razgradnja itd. Teh rukavice ne smete uporabljati v bližini premakločih se predmetov ali strojev z nezaščitenimi deli. Če je za obstojnost pri gorjenju v skladu s standardom EN 407:2004 za rukavice določena raven zmogljivosti 1 ali 2, potem ne največji stik z odprtim plamenom. EN 407:2004 in EN 511:2006. Če so rukavice sestavljene iz ločenih delov, ki niso trajno povezani, veljajo ravni zmogljivosti in zaščite samo za celotni sklop. EN 511: Skrbno morate izbrati ustrezne rukavice pri največji izpostavljenosti uporabnika. Tabela B1 v Dodatku B standardu EN 511:2006 prikazuje različne parametre, ki jih morate upoštevati. V raziskavi so bile ugotovljene določene povezave med temi parametri in ravni toplotne izolacije, potrebne za zaščito v hladnih pogojih. Tabela, podana v Dodatku B standardu EN 511:2006, je primer takih podatkov. Za rukavice z dvema ali več plastmi splošna klasifikacija iz standarda EN 398:2003 ni odražala nujno zmogljivosti najbolj zunanje plasti. EN 12477:2001 trenutno ne podaja štandardizirane metode za ugotavljanje penetracije UV-žarkov za materiale za rukavice, zato trenutne metode za sestavljanje varovalnih rukavic za varilce običajno ne dopuščajo penetracije UV-sevanja. Pri rukavicah, ki so predvidene za oblačno varjenje, velja, da ne zagotavljajo zaščite proti električnemu udarcu, ki bi ga povzročila okvarjena oprema ali delo pod napetostjo, to da se elektrina izvaja zmanjša. Če so rukavice mokre, umazane ali premožene, kar poveča tveganje. EN 1935:2014. Če se, ki niso elektrostatično disipativne varovalne rukavice, mora biti ustrezno označena napr. nosilci mora ustrezno zbudev. Elektrostatično disipativni varovalni rukavice ne smete odpadkati, odpadati, ozemljati ali odstranjivati v vnetljivih ali eksplozivnih ozračjih ali med rokanjem v vnetljivih ali eksplozivnih snovni. Na elektrostatične lastnosti varovalnih rukavic lahko negativno vplivajo stranje, obraba, kontaminacija in poškodbe ter morane ne bodo zagotavljale zadostne zaščite v vnetljivem ozračju, obogatenem s kisikom, za katerega so potrebne dodatne ocene.

TESNOST IN VEKOSTI: Vse velikosti so, kar zadeva udobnost, tesnost in gibljivost, skladne s standardom EN 420-2003. Če to ni pojasnjeno na prvi strani. Če na prvi strani prikazan simbol kratkega modela, so rukavice krajše od običajnih rukavic, zato je pri posebnih nameni njihova uporaba udobnejša – na primer pri natančnem sestavljanju. Nosite samo izdelke primerne velikosti. Izdelek, ki je preveč oprijeti ali ohlapni, bodo omejevali premikanje in ne bodo zagotavljali optimalne ravni zaščite. **SHRANJEVANJE IN TRANSPORT:** Najbolje hraniti v suhem in termen prostoru v notri embalaži, pri temperaturi med +10 in +30°C. **ROK UPORABNOSTI:** Rukavice za enkratno uporabo rok uporabnosti 36 mesecev od datuma proizvodnje. Datum proizvodnje je naveden na embalaži. **PRED UPORABO PREVERITE:** Če je izdelek poškodovan, NE bo mogli zagotavljati optimalne zaščite in garancije zavre. NE uporabljajte poškodovanih izdelkov. Pri stiku s nevarnimi kemikalijami ne sme čas uporabe nikoli preseči 8 ur (upoštevajte, da imajo nekateri kemikalije krajši čas pronicanja). Ve informacije je na voljo pri družbi Ejendals. **ČIŠČENJE:** Rukavice ne čistite s kemikalijami sredstvi ali s predmeti z ostrimi robovi. Kemično odporne rukavice niso predvidene za pranje. Za rukavice, označene s simbolom pranja, je bilo s standardiziranimi preskusi ugotovljeno, da so po pranju enake zmogljive. **ODLAGANJE:** Rukavice, kontaminirane s kemikalijami, morate zavreči v namensko zabojnico in oddložiti v skladu z lokalno alijsko zakonodajo. **ALERGENI:** Ta izdelek lahko vsebuje sestavne dele, ki bi lahko predstavljal tveganje za nastanek alergijskih reakcií. Ne uporabljajte v primeru znakov preobčutljivosti. Ve informacije je na voljo pri družbi Ejendals.

KULLANIN TALIMTLARI
KATEGORIJA III / KARMASIK TASARIM
URĐNE OZGU BİLGİLER İÇİN ÖN SAYFAYA BAKINIZ

Bu ürünü kullanmadan önce bu talimatları dikkatlice okuyunuz.

SİMGELERİN AÇIKLAMASI 0 = İlgili tehlike için minimum performans seviyesinin altında X = Test edilmedi veya test yöntemi eldiven tasarruuna veya malzemesine uygun değil

EN 374-3:2003 KİMYASALLAR VE MIKROORGANİZMALAR KARSİ KORUYUCU ELĐVENLER - BÖLÜM 3: KİMYASAL GEÇİRGENLİĞİ DİRĐNCENİN TESTİ
Eldiven ayasından geçiş süresi (t ugm/cm²/dak.)

EN 374-2:2003 KİMYASALLAR VE MIKROORGANİZMALAR KARSİ KORUYUCU ELĐVENLER - BÖLÜM 2: GEÇİRGENLİK DİRĐNCENİN TESTİ
Eldivenlerden EN 374-2 Ek. A veya AQL (Kabul Edilebilir Kalite Seviyesi) numune alınır ve sadırma testi yapılır.

EN 407:2004 A: Yama davranış
B: Temas sıssı
C: Taşma sıssı
D: İğma sıssı
E: Küçük sıenim metal sıırasını
F: Büyük miktarla sıenim metal sıırasını

EN 388:2003 ÖZELLIK
A: Ayrma mukavemeti
B: Bıçak kesmesi mukavemeti
C: Yirtılma mukavemeti
D: Delinme mukavemeti

EN 511:2006 ÖZELLIK
A: Taşma soğukluğu
B: Temas soğukluğu
C: Sııfuzlusu

EN 374-3:2003 KİMYASALLAR VE MIKROORGANİZMALAR KARSİ KORUYUCU ELĐVENLER - BÖLÜM 3: KİMYASAL GEÇİRGENLİĞİ DİRĐNCENİN TESTİ
Daha fazla bilgi için Ejendals ile iletişim kurun.

EN 421:2010 PARÇACIK RAYOAKTİF KİRLENMESİNE KARSİ KORUMA
Daha fazla bilgi için Ejendals ile iletişim kurun.

UYARI! Bu ürün, aşağıda sunulan performans seviyeleri ile, PPE 89/686/EE'de belirtilen kurumayı sağlayacak şekilde tasarlanmıştır. Ancak hiçbir kişisel koruyucu ekipman (KKE) tam koruma sağlanamayacağı ve tehlikeli kimyasallara veya diğer yüksek riskli durumlara maruz kalındığında tedbirli davranışınması gerektirebilir unutulmamalıdır. Performans seviyeleri, yeni durumlaki ürünler için geçerlidir ve sıcklık, aşırma, buzulma vs. gibi performans etkileyen diğer faktörler tarafından derinden etkilenir. Yeni gereçler koruma sıırasını yansıtır. Bu eldivenleri hareketli parçaları veya akmama zararlı parçaları sııpmaklemlerini yakından kullanmayın. Eldivenler EN 407:2004 testi yama davranış performans seviyesi 1 veya 2'ye sahip eldivenler için geçerlidir. EN 407:2004 ve EN 511:2006 eldivenleri, birbirliyle farklı olarak bağımlı olan ayrı parçaların kullanılması, performans seviyeleri ve kuruma sedekı telden için geçerlidir. EN 511: Maksimum kullanma zamanı kalma seviyeleri için ilgili olarak doğru eldiven seçerken dikkatli olunmalıdır. EN 511:2006 Ek. B tablo B1'de geç öünde bulundurulması gereken çeşitli parametreler görülmektedir. Artırılmaları bu parametreler ile ilgili koşullarda koruma için gereken seviye yalıtımı seviyesi arasında belirli koruyucu olarak belirtilmiştir. EN 407:2004 standardı EN 421'de verilen tablo bu verileri bir özetler. Ki veya daha fazla katmanlı eldivenler için EN 398:2003 genel sıılandırılması, en dik katman performansını standartlar. EN 12477:2001 standardı, eldiven malzemesinin UV geçirgenliğini tespit etmek için halihazırda standart bir test yöntemi bulunamadı ancak kaynaçlar için mevcut koruyucu eldiven üretimi yöntemleri normalde UV radyasyonu geçirmeye izin vermemektedir. Eldivenler ark kaynağı için geliştirildiğinde: bu eldivenler, arızalı ekipman neden olduğu elektrik çarpmasına veya gerilim altında çalışmaya karşı koruma sağlama ve eldivenler eldivenleri veya terden sıısmasına elektrik direnci diğer riskli yalıtlımlar EN 1935:2014. Elektrostatik yük yayıcı koruyucu eldivenleri tükler için, örneğin uygun ayakkabılar gerektirebilir şekilde tasarlanmalıdır. Elektrostatik yük yayıcı koruyucu eldivenler, aynı veya farklı ortamlarda veya aynı ya da farklı malzemelerle tasriklenmemelidir, aynıncaya, aynıncaya veya çkari malzemeler. Koruyucu eldivenler elektrostatik yükleri dağıtmaz, aynıncaya, aynıncaya ve hasardan olumsuz etkilenenler ve ek değıderimlere gereken oksijen zengin yanıcı ortamlar için yeterli olabilir.

ELE OTURMA VE EBAT: Tüm boyutlar, rahatlık, elle oturma ve beceri açısından ince sayfa açıklanmıştır. EN 420:2003 standardına uygundur. Ön sayfada kısa model sembolleri görülmüşür, ince montaj işçiliği gibi özel amaçlar için konforu artıran amacıyla eldiven, standart bir eldivenden daha kısadır. Sadece uygun ebattaki ürünleri kullanın. Çok genç veya çok sıkkı ürünler hareketli kırsılar ve optimum koruma seviyesi sağlar. **SAKLAMA VE TASIMA:** İdeal olarak kuru ve karanlık ortamda ortamların paketlenmiş +10°C ile +30°C arasında saklanmalıdır. **RAF ÖMRÜ:** Kulland eldivenler için netim tarihinden itibaren 36 aydır. Üretim tarihi ambalajın üzerindedir. **KULLANMA ÖNCESI KONTROL:** Ürün hasar görürse, ideal koruyucu SAĞLAMAZ ve ihmala edilmez. Gar: Asla hasarlı bir (bazı kimyasalları tehlikeli kimyasalları teslime halinde kullandığınızda kullandırımsi eşle başta aşımamlardır. **TEMİZLEME:** Eldivenleri temizlemek için herhang bir kimyasal veya keskin kenarlı nesnelere kullanmayın. Kimyasal eldivenleri yıkama malde. Yıkama sembolleriyle gösterilen eldivenler standart testlerle yıkanmadan arından performans sıırdığı kanıtlanmıştır. **İMH:** Kimyasallarla kirlenmiş eldivenleri belirli çk konteynırlarına atmalı ve yerel çevre mevzuatına göre ihmala edilmelidir. **ALERJENLER:** Bu ürün, potansiyel alerjik reaksiyon riski taşıyabilecek bileşenler içerebilir. Aşırı duyarlık belirtileri durumunda kullanmayın. Daha fazla bilgi için Ejendals ile iletişim kurun.